

CIRCLE 2 ACCESSORY

PLUG MOUNT

Quick Start Guide

Plug Mount accessory works with any Circle 2 Camera

3	English	42	Suomi
6	Deutsch	46	Ελληνικά
10	Français	50	По-русски
14	Italiano	54	Po polsku
18	Español	58	Magyar
22	Português	62	Česká verze
26	Nederlands	66	Slovenčina
30	Svenska	70	Türkçe
34	Dansk	العربية	74
38	Norsk	עברית	78

SECURITY MADE SIMPLE

Use the Plug Mount to watch over the kitchen, garage, or even down low to see your pet without messy cords. It's a simple way to power your camera, just plug and play (literally).

WHAT'S IN THE BOX



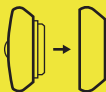
Plug Mount



Camera Cover

QUICK-AND-EASY SETUP INSTRUCTIONS

1



Remove the current mount and Camera Cover from your Circle 2 Camera.

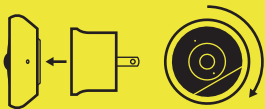
2



Attach the Plug Mount Camera Cover to the Circle 2 Camera.

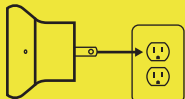
Tip: line up the indicators on the Camera Cover and on back of camera to help. Make sure the slot on the Camera Cover is aligned with the speaker holes.

3



Attach the Plug Mount to your Circle 2 Camera with the Plug Mount Camera Cover.

4



Plug the Circle 2 Camera with Plug Mount into your wall outlet.

5



Open the Settings menu in the Logi Circle app, tap "Camera Mount" and select "Plug."

If this Circle 2 Camera was not previously added to your account, you will need to download the Logi Circle app and follow the onscreen instructions for setup. For additional setup tips and videos, visit logi.com/circle2/setup

USAGE GUIDELINES



Make sure it's in Wi-Fi range

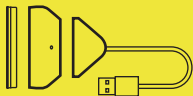
Circle 2 is a Wi-Fi security camera that streams HD video with audio, so it's recommended to be placed in a location that gets the best Wi-Fi reception — even moving the position of your camera a few feet can have a big impact.

Tip: try streaming video to help determine optimal placement.

For additional installation tips, visit logi.com/circle2/setup

MOUNTS AND ACCESSORIES

Circle 2 is the most versatile security camera that can be used anywhere at home. To customize your experience even more, choose from a selection of accessories that fit your needs.



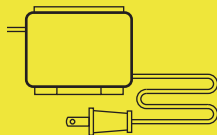
Window Mount

See more of what's happening outside, from the inside. Simply put the Window Mount on the camera and place it on any window pane to see outdoors.



Rechargeable Battery

An additional Rechargeable Battery so you can quickly swap out the Circle 2 Wire-Free battery while the other is charging.



Weatherproof Extension

Additional ~15 ft (4.5 m) Weatherproof Extension lets your Circle 2 Camera reach even further.

Find additional accessories at logi.com/circle2/accessories

Need more help?

Visit support at logi.com/circle2/support

For additional Circle Safe subscription plans, go to logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2-ZUBEHÖR

STECKHALTERUNG

Schnellstartanleitung

Die Steckhalterung ist mit jeder Circle 2-Kamera kompatibel.

SICHERHEIT LEICHT GEMACHT

Verwenden Sie die Steckhalterung, um Ihre Küche, die Garage oder Ihr Haustier im Auge zu behalten - ganz ohne Kabelgewirr. Die Kamera lässt sich ganz einfach einschalten. Einfach einstecken und einschalten (buchstäblich Plug and Play).

INHALT:



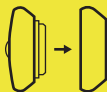
Steckhalterung



Kamera-Cover

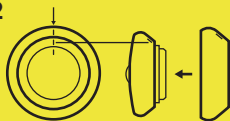
SCHNELLSTARTANLEITUNG

1



Entfernen Sie die aktuelle Halterung und das Kamera-Cover von Ihrer Circle 2-Kamera.

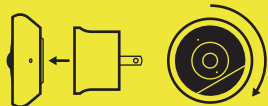
2



Bringen Sie das Kamera-Cover der Steckhalterung an der Circle 2-Kamera an.

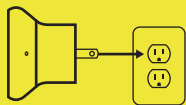
Tipp: Richten Sie die Anzeigen auf dem Kamera-Cover und auf der Rückseite der Kamera aneinander aus. Richten Sie den Schlitz auf dem Kamera-Cover an den Lautsprecheröffnungen aus.

3



Bringen Sie die Steckhalterung an Ihrer Circle 2-Kamera mit dem Kamera-Cover der Steckhalterung an.

4



Stecken Sie die Circle 2-Kamera mit der Steckhalterung in die Wandsteckdose.

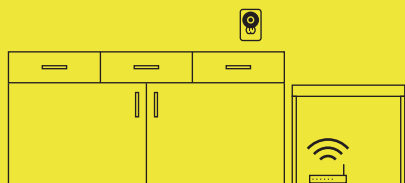
5



Öffnen Sie in der Logi Circle-App das Menü „Einstellungen“, tippen Sie auf Kamerahalterung und wählen Sie „Stecken“.

Wenn diese Circle 2-Kamera nicht zuvor bereits Ihrem Konto hinzugefügt wurde, müssen Sie die Logi Circle-App herunterladen und die Anweisungen auf dem Bildschirm zur Einrichtung befolgen. Weitere Tipps zum Einrichten sowie Videos finden Sie auf logi.com/circle2/setup

RICHTLINIEN ZUM GEBRAUCH



Die Kamera muss sich in WLAN-Reichweite befinden

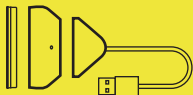
Circle 2 ist eine WLAN-Sicherheitskamera, die HD-Video und -Audio überträgt. Aus diesem Grund wird empfohlen, sie an einem Standort mit gutem WLAN-Empfang zu platzieren – selbst durch das Versetzen der Kamera um nur einige Meter kann ein großer Unterschied erzielt werden.

Tipps: Versuchen Sie, das Video abzuspielen, um die optimale Platzierung zu finden.

Weitere Installationshinweise finden Sie auf logi.com/circle2/setup

HALTERUNGEN UND ZUBEHÖR

Circle 2 ist die flexible Sicherheitskamera für den Einsatz zu Hause.
Um sie optimal auf Ihre Bedürfnisse einzurichten, gibt es eine Auswahl an Zubehör.



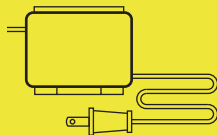
Fensterhalterung

Sehen Sie von innen, was draußen geschieht. Montieren Sie die Fensterhalterung an der Kamera und installieren Sie sie an einer Fensterscheibe, um ins Freie zu schauen.



Akku

Ein zusätzlicher Akku zum Auswechseln, wenn der andere kabellose Circle 2-Akku aufgeladen werden muss.



Wetterfeste Verlängerung

Mit dem 4,5 m wetterfesten Verlängerungskabel lässt sich die Reichweite von Circle 2 ausdehnen.

Weiteres Zubehör finden Sie auf logi.com/circle2/accessories

Brauchen Sie Hilfe?

Unterstützung finden Sie unter logi.com/circle2/support

Informationen zu Circle Safe-Abonnements finden Sie auf logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

ACCESSOIRE CIRCLE 2 SUPPORT SECTEUR

Guide de démarrage rapide

Le support secteur fonctionne avec toutes les caméras Circle 2.

UNE SÉCURITÉ SIMPLIFIÉE

Utilisez le support secteur pour surveiller la cuisine, le garage ou même votre animal de compagnie sans vous encombrer de câbles de toutes sortes. C'est un moyen simple de connecter votre caméra, en un clin d'œil.

CONTENU DU COFFRET



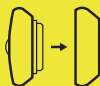
Support secteur



Cache

INSTRUCTIONS DE CONFIGURATION SIMPLE ET RAPIDE

1



Retirez le support et le cache déjà installés sur votre caméra Circle 2.

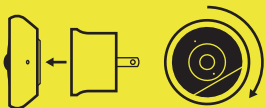
2



Fixez le cache pour support mural à la caméra Circle 2.

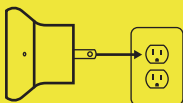
Astuce: alignez les marqueurs présents sur le cache avec ceux à l'arrière de la caméra. Veillez à ce que l'encoche du cache soit alignée avec les cavités du haut-parleur.

3



Fixez le support secteur à votre caméra Circle 2 avec le cache.

4



Branchez la caméra Circle 2 avec son support secteur à la prise murale.

5



Ouvrez le menu des paramètres de l'application Logi Circle, appuyez sur Support de la caméra et sélectionnez Secteur.

Si la caméra Circle 2 n'a pas été préalablement ajoutée à votre compte, vous devrez télécharger l'application Logi Circle et suivre les instructions à l'écran pour effectuer la configuration. Pour bénéficier de conseils et de vidéos de configuration supplémentaires, rendez-vous sur logi.com/circle2/setup

CONSIGNES D'UTILISATION



Assurez-vous que le dispositif se trouve dans la zone couverte par le Wi-Fi

Circle 2 est une caméra de surveillance Wi-Fi qui diffuse de la vidéo HD avec du son. Nous vous conseillons donc de la placer à un endroit où le signal Wi-Fi est bon; la déplacer de quelques centimètres peut faire la différence.

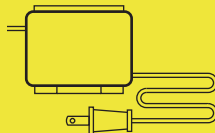
Astuce: essayez de diffuser de la vidéo pour déterminer l'emplacement idéal.

Pour bénéficier de conseils d'installation supplémentaires, rendez-vous sur logi.com/circle2/setup

SUPPORTS ET ACCESSOIRES

La caméra Circle 2 est l'une des caméras de sécurité les plus polyvalentes, utilisable partout au sein de votre foyer.

Pour une expérience encore plus personnalisée, faites votre choix parmi une sélection d'accessoires répondant à vos besoins spécifiques.



Support pour fenêtre

Observez tout ce qui se passe à l'extérieur depuis l'intérieur.

Accrochez le support pour fenêtre à la caméra et placez le dispositif sur la vitre pour observer l'extérieur.

Batterie rechargeable

Utilisez la batterie rechargeable complémentaire en toute simplicité pendant que la batterie de votre caméra Circle 2 sans fil se recharge.

Extension résistante aux intempéries

Grâce à l'extension supplémentaire résistante aux intempéries de 4,5 mètres (15 pieds), votre caméra Circle 2 peut atteindre des zones encore plus éloignées.

Des accessoires supplémentaires sont disponibles à l'adresse logi.com/circle2/accessories.

Besoin d'une aide supplémentaire?

Retrouvez notre service d'assistance sur logi.com/circle2/support.

Pour connaître les autres plans d'abonnement Circle Safe, rendez-vous sur logi.com/circle2/subscriptions



CIRCLE 2

ACCESSORI

SUPPORTO PER PRESA

Guida rapida

Il supporto per presa è compatibile con qualsiasi videocamera Circle 2

SICUREZZA SENZA PENSIERI

Usa il supporto per presa per tenere sotto controllo la cucina e il garage e inquadrare anche verso il basso, per sapere sempre cosa fa il tuo animale domestico senza il fastidioso ingombro di cavi. Una videocamera estremamente semplice che favorisce, letteralmente, il "plug and play".

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE



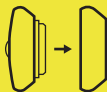
Supporto per presa



Copertura per videocamera

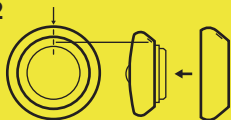
ISTRUZIONI PER UN'INSTALLAZIONE SEMPLICE E RAPIDA

1



Rimuovi gli attuali supporto e copertura della videocamera da Circle 2.

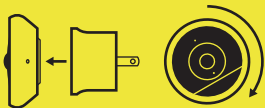
2



Fissa la copertura per supporto per presa alla videocamera Circle 2.

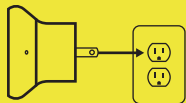
Suggerimento: allinea gli indicatori riportati sulla copertura e sul retro della videocamera. Accertati che l'apertura sulla copertura della videocamera sia allineata con i fori dell'altoparlante.

3



Fissa il supporto per presa alla videocamera Circle 2 mediante la relativa copertura.

4



Inserisci la videocamera Circle 2 con supporto per presa nella presa di corrente.

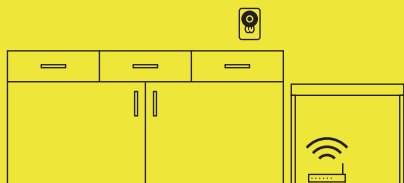
5



Apri il menu Impostazioni nell'app Logi Circle, tocca "Supporto videocamera" e seleziona "Presa".

Se questa videocamera Circle 2 non è stata precedentemente aggiunta all'account, sarà necessario scaricare l'app Logi Circle e seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per la configurazione. Per altri consigli e video in merito all'installazione, visita logi.com/circle2/setup

DISPOSIZIONI PER L'UTILIZZO



Assicurati che si trovi entro il raggio d'azione Wi-Fi

Circle 2 è una videocamera di sorveglianza Wi-Fi che consente di trasmettere video HD con audio. Si consiglia quindi di posizionarla in un luogo con ottima ricezione Wi-Fi poiché un eventuale spostamento anche solo di alcuni centimetri potrebbe incidere notevolmente sulla qualità del segnale.

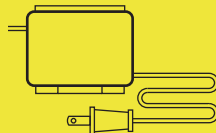
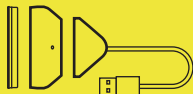
Suggerimento: prova a trasmettere un video per trovare la posizione ottimale.

Per ulteriori consigli sull'installazione, visita logi.com/circle2/setup

MONTAGGI E ACCESSORI

Circle 2 è la telecamera di videosorveglianza più versatile disponibile sul mercato, installabile in qualsiasi punto della casa.

Logitech offre un'ampia gamma di accessori adatti a qualsiasi esigenza, per un'esperienza ancora più personalizzata.



Supporto per finestra

Scopri cosa succede fuori casa, dall'interno. Fissa la videocamera al vetro di una finestra utilizzando l'apposito supporto in modo da inquadrare l'esterno.

Batteria ricaricabile

La batteria ricaricabile aggiuntiva, sostituibile in pochi istanti, consente di continuare a utilizzare Circle 2 wireless quando l'altra batteria è in carica.

Prolunga resistente agli agenti atmosferici

Raggiungi tutti i punti della casa con la tua Circle 2 grazie alla prolunga aggiuntiva da 4,5 metri (15 piedi) resistente agli agenti atmosferici.

Ulteriori accessori sono disponibili alla pagina [logi.com/circle2/accessories](https://www.logi.com/circle2/accessories)

Hai bisogno di assistenza?

Per assistenza visita il sito [logi.com/circle2/support](https://www.logi.com/circle2/support)

Per altri piani di abbonamento a Circle Safe, visita [logi.com/circle2](https://www.logi.com/circle2)



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
[circle.logi.com](https://www.circle.logi.com)

ACCESORIO DE CIRCLE 2

PIEZA DE MONTAJE EN ENCHUFE

Guía de inicio rápido

La pieza de montaje en enchufe es apta para cualquier cámara Circle 2

SEGURIDAD SIMPLIFICADA

Usa la pieza de montaje en enchufe para controlar la cocina, el garaje o incluso más cerca del suelo para ver a tu mascota sin enredos de cables. Es una forma de alimentación sencilla de la cámara, conectar y usar (literalmente).

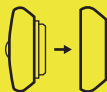
CONTENIDO DE LA CAJA



Pieza de montaje en enchufe Tapa de cámara

INSTRUCCIONES DE CONFIGURACIÓN RÁPIDAS Y FÁCILES

1



Retira la pieza de montaje actual y la tapa de la cámara Circle 2.

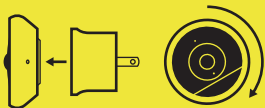
2



Acopla a Circle 2 la tapa de cámara para pieza de montaje en enchufe.

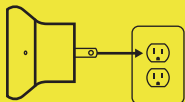
Sugerencia: Usa como guía los indicadores en la tapa y la parte posterior de la cámara. La ranura de la tapa de la cámara debe estar alineada con los orificios de altavoz.

3



Acopla la pieza de montaje en enchufe a Circle 2 con la tapa de cámara para pieza de montaje en enchufe.

4



Conecta a una toma de pared la cámara Circle 2 con la pieza de montaje en enchufe.

5



Abre el menú Ajustes de la aplicación Logi Circle, pulsa "Soporte de cámara" y selecciona "Toma".

Si esta cámara Circle 2 no está aún en tu cuenta, tendrás que descargar la aplicación Logi Circle y seguir las instrucciones en pantalla para configurarla. Para obtener videos y sugerencias de configuración adicionales, visita logi.com/circle2/setup

DIRECTRICES DE USO



Asegúrate de que estás en el radio de acción Wi-Fi

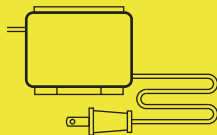
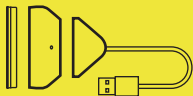
Circle 2 es una cámara de seguridad Wi-Fi que hace streaming de video HD con audio, por lo que se recomienda colocarla en un lugar que disponga de la mejor recepción Wi-Fi (sólo mover la cámara unos centímetros puede tener un gran impacto).

Sugerencia: Haz una prueba de streaming de video para determinar la colocación ideal.

Para obtener sugerencias de instalación adicionales, visita logi.com/circle2/setup

PIEZAS DE MONTAJE Y ACCESORIOS

Circle 2 es la cámara de seguridad más versátil que puedes usar en cualquier sitio de la casa. Para personalizar aún más tu experiencia, elige entre una selección de accesorios según tus requisitos de uso.



Pieza de montaje en ventana

Ve lo que está ocurriendo en el exterior, desde el interior. Simplemente coloca la pieza de montaje en ventana en la cámara y colócala en el cristal de cualquier ventana para ver el exterior.

Batería recargable

Una batería recargable adicional para que puedas cambiar rápidamente la batería de Circle 2 sin cables mientras se carga la otra.

Extensión resistente a la intemperie

La extensión resistente a la intemperie con cable adicional de 4,5 m (15 ft) permite que la cámara Circle 2 llegue aún más lejos.

Encontrarás accesorios adicionales en logi.com/circle2/accessories

¿Necesitas más ayuda?

Visita la sección de asistencia en logi.com/circle2/support

Para conocer los planes de suscripción a Circle Safe adicionales, visita logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

ACESSÓRIO CIRCLE 2

SUORTE DE TOMADA

Guia de início rápido

O acessório Suporte de tomada funciona com todas as Câmaras Circle 2

FACILIDADE DE SEGURANÇA

Utilize o Suporte de tomada para vigiar a cozinha, a garagem ou mesmo locais rasteiros para ver o seu animal de estimação, sem um emaranhado de fios. É uma forma simples de fornecer energia à sua câmara – é só ligar.

ITENS INCLUÍDOS NA EMBALAGEM



Suporte de tomada

Tampa da câmara

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO RÁPIDAS E FÁCEIS

1



Remova o suporte actual e a Tampa da câmara da Câmara Circle 2.

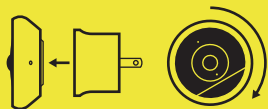
2



Fixe a Tampa da câmara do Suporte de tomada na Câmara Circle 2.

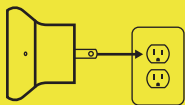
Sugestão: alinha os indicadores na Tampa da câmara e na parte posterior da câmara para uma maior facilidade. Certifique-se de que a ranhura na Tampa da câmara se encontra alinhada com os orifícios do altifalante.

3



Fixe o Suporte de tomada na Câmara Circle 2 com a Tampa da câmara do Suporte de tomada.

4



Ligue a Câmara Circle 2 com o Suporte de tomada à tomada de parede.

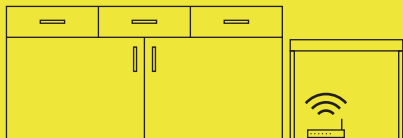
5



Abra o menu Definições na aplicação Logi Circle, toque em "Suporte da câmara" e seleccione "Tomada".

Se esta Câmara Circle 2 não tiver sido anteriormente adicionada à sua conta, tem de transferir a aplicação Logi Circle e seguir as instruções no ecrã para instalação. Para obter sugestões e vídeos adicionais, visite logi.com/circle2/setup

DIRECTRIZES DE UTILIZAÇÃO



Garantir que está dentro do alcance do Wi-Fi

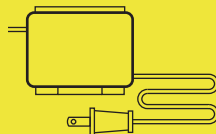
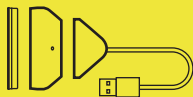
A Circle 2 é uma câmara de segurança com Wi-Fi que transmite vídeo HD com áudio, portanto, recomenda-se a colocação num local com boa recepção Wi-Fi – mover a posição da câmara apenas alguns centímetros poderá ter um impacto considerável.

Sugestão: experimente transmitir vídeo para ajudar a determinar a colocação ideal.

Para sugestões de instalação adicionais, visite logi.com/circle2/setup

SUPORTES E ACESSÓRIOS

A Circle 2 é a câmara de segurança mais versátil que pode ser utilizada em qualquer local na casa. Para personalizar ainda mais a sua experiência, escolha entre uma selecção de acessórios que correspondem às suas necessidades.



Suporte de janela

Veja mais daquilo que se passa no exterior, a partir do interior. Fixe simplesmente o Suporte de janela na câmara e coloque-a num vidro de janela para ver para o exterior.

Bateria recarregável

Uma Bateria recarregável adicional para que possa substituir rapidamente a bateria da câmara sem fios Circle 2 enquanto a outra está em carregamento.

Extensão à prova de água

A Extensão à prova de água adicional de 4,5 metros (~15 pés) permite à Câmara Circle 2 alcançar ainda mais.

Encontre acessórios adicionais em logi.com/circle2/accessories

Necessita de ajuda adicional?

Visite o suporte em logi.com/circle2/support

Para obter planos de subscrição adicionais do Circle Safe, acesse a logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2- ACCESSOIRE

STEKKERBEVESTIGING

Snelstartgids

Stekkerbevestiging werkt met elke Circle 2-camera

EENVOUDIGE BEVEILIGING

Gebruik de stekkerbevestiging in de keuken, de garage of zelfs laag bij de grond om uw huisdier in de gaten te houden, zonder een rommelige wirwar van draden. Het is een eenvoudige manier om uw camera van stroom te voorzien: (letterlijk) plug-and-play.

INHOUD VAN DE DOOS



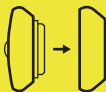
Stekkerbevestiging



Cameracover

INSTRUCTIES VOOR EEN SNELLE, EENVOUDIGE SET-UP

1



Verwijder de huidige houder en cameracover van uw Circle 2-camera.

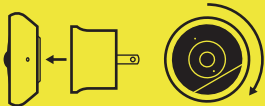
2



Bevestig de stekkerbevestigingscover aan de Circle 2-camera.

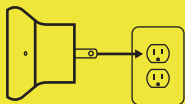
Tip: zorg dat de indicators op de cameracover zijn uitgelijnd met de indicators op de achterkant van de camera. Zorg dat de sleuven op de cameracover zijn uitgelijnd met de speakeruitsparingen.

3



Bevestig de stekkerbevestiging aan uw Circle 2-camera met de stekkerbevestigingscover.

4



Sluit de Circle 2-camera met de stekkerbevestiging aan op een stopcontact.

5



Open het menu Instellingen in de Logi Circle-app, tik op 'Bevestiging voor camera' en selecteer 'Stekker'.

Als deze Circle 2-camera nog niet aan uw account was toegevoegd, moet u de Logi Circle-app downloaden en de installatie-instructies op het scherm volgen. Ga voor aanvullende installatietips en video's naar logi.com/circle2/setup

RICHTLIJNEN VOOR GEBRUIK



Zorg dat de camera binnen bereik van uw Wi-Fi-netwerk is

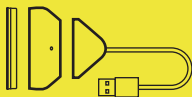
Circle 2 is een Wi-Fi-beveiligingscamera voor het streamen van HD-video met audio. Het wordt dan ook aanbevolen de camera te plaatsen op de plek met de beste Wi-Fi-ontvangst. De camera zelfs maar een meter verplaatsen kan al een groot verschil maken.

Tip: stream video om de beste plaatsing te bepalen.

Zie voor aanvullende installatietips logi.com/circle2/setup

HOUDERS EN ACCESSOIRES

Circle 2 is een uiterst veelzijdige beveiligingscamera die overal in huis kan worden gebruikt. Als u uw ervaring nog verder wilt personaliseren, kunt u uit een reeks accessoires kiezen om aan uw behoeften te voldoen.



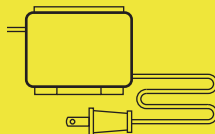
Raambevestiging

Zie van binnenshuis wat er buiten gebeurt. Bevestig de raambevestiging eenvoudig op de camera en plaats op elke ruit om in de gaten te houden wat er buiten gebeurt.



Oplaadbare batterij

Een extra oplaadbare batterij om te gebruiken terwijl de ander oplaadt, zodat u de batterijen van uw draadloze Circle 2 eenvoudig kunt verwisselen.



Weerbestendige verlengkabel

Dankzij het weerbestendige extra verlengsnoer van 4,5 m (15 ft) heeft uw Circle 2-camera een nog groter bereik.

Vind extra accessoires op logi.com/circle2/accessories

Meer hulp nodig?

Ga voor ondersteuning naar logi.com/circle2/support

Ga voor aanvullende Circle Safe-abonnementen naar logi.com/circle2/subscriptions



CIRCLE 2 TILLBEHÖR KONTAKTFÄSTE

Snabbstartsguide

Tillbehöret kontaktfäste passar till alla Circle 2 kameror

SÄKERHET PÅ ETT LÄTT SÄTT

Använd kontaktfästet för att övervaka köket, garaget eller till och med så långt ner så att du kan se ditt husdjur utan stökiga sladdar. Det är ett enkelt sätt att få ström till kameran. Det är bara att sätta i den och spela.

INNEHÅLL



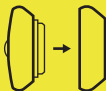
Kontaktfäste



Kameraskydd

SNABBA, ENKLA INSTALLATIONSANVISNINGAR

1



Ta bort nuvarande fäste och kameraskydd från Circle 2-kameran.

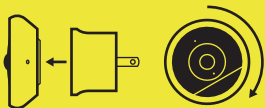
2



Fäst kameraskyddet för kontaktfästet på Circle 2-kameran.

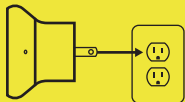
Tips! Ställ in indikatorerna på kameraskyddet och på baksidan av kameran. Se till att luckan på kameraskyddet ligger kant i kant med hålen för högtalarna.

3



Fäst kontaktfästet på din Circle 2-kamera med kameraskyddet för kontaktfästet.

4



Anslut Circle 2-kameran med kontaktfäste till vägguttaget.

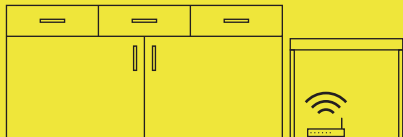
5



Öppna menyn Inställningar i Logi Circle-appen, tryck Kamerahållare och välj Anslut.

Om den här Cirkel 2-kameran inte tidigare lagts till ditt konto hämtar du appen Logi Circle och följer installationsinstruktionerna på skärmen. Fler tips och videor om installation finns på logi.com/circle2/setup

ANVÄNDNINGSANVISNING



Se till så att den är inom Wi-Fi-aktionsradien

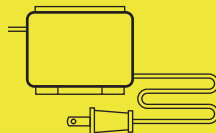
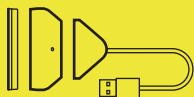
Circle 2 är en Wi-Fi säkerhetskamera som strömmar HD-video med ljud, så vi rekommenderar att du placerar den på en plats som har bra Wi-Fi-mottagning. Att flytta kameran bara någon meter kan göra stor skillnad.

Tips! prova att strömma videon för att avgöra var bästa placeringen är.

Ytterligare installationstips finns på logi.com/circle2/setup

STATIV OCH TILLBEHÖR

Circle 2 är den mest flexibla övervakningskameran som du kan använda var som helst hemma. Du kan anpassa den ännu mer med tillbehör enligt sina behov.



Fönsterfäste

Se mer av vad som händer utomhus, inifrån. Sätt fast fönsterfästet på kameran och placera det på en fönsterruta för att se ut.

Laddningsbart batteri

Ett extra laddningsbart batteri så att du snabbt kan byta det trådlösa Circle 2-batteriet medan det andra laddar.

Väderbeständig förlängning

Med den väderbeständiga förlängningen på 4,5 mår din Circle 2-kamera ännu längre.

Fler tillbehör finns på logi.com/circle2/accessories

Behöver du mer hjälp?

Gå till support på logi.com/circle2/support

Fler prenumerationsplaner för Circle Safe finns på logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2-TILBEHØR

STIKKONTAKTSBESLAG

Brugervejledning

Stikkontaktsbeslaget fungerer sammen med alle Circle 2-kameraer

SIKKERHED PÅ EN ENKEL MÅDE

Med stikkontaktsbeslaget kan du holde øje med hvad der sker i køkkenet, garagen og endda i lav højde så du kan holde øje med dit kæledyr, uden roderiet med ledninger. Det er en enkel måde at sørge for strømforsyningen til kameraet – du skal blot sætte stikket i (bogstaveligt talt).

DET INDEHOLDER KASSEN



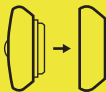
Stikkontaktsbeslag



Kameradæksel

HURTIG OG NEM KONFIGURATIONSVEJLEDNING

1



Fjern det nuværende monteringsbeslag og kameradæksel fra dit Circle 2-kamera.

2



Sæt kameradækslet til stikkontaktsmontering fast på Circle 2-kameraet.

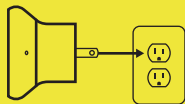
Tip: Det kan være en hjælp at sørge for at indikatorerne på kameradækslet og kameraets bagside er ud for hinanden. Sørg for at åbningen på kameradækslet er ud for hullerne til højttaleren.

3



Sæt stikkontaktsbeslaget fast på Circle 2-kameraet med kameradækslet til stikkontaktsmontering.

4



Sæt Circle 2-kameraet med stikkontaktsbeslaget i en stikkontakt.

5



Åbn menuen Indstillinger i Logi Circle-appen, tryk på Kameramontage, og vælg Stikkontakt.

Hvis det pågældende Circle 2-kamera ikke tidligere er blevet føjet til din konto, skal du downloade Logi Circle-appen og følge vejledningen på skærmen for at konfigurere det. Du finder flere konfigurationstips og -videoer på logi.com/circle2/setup

BRUGSVEJLEDNING



Sørg for at det er inden for Wi-Fi-rækkevidde

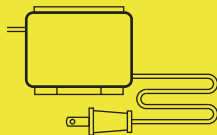
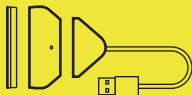
Circle 2 er et Wi-Fi-sikkerhedskamera der streamer HD-video med lyd, så det anbefales at det placeres et sted der har god Wi-Fi-modtagelse – bare det at flytte kameraets placering et par meter kan have stor betydning.

Tip: Prøv at streame video for at finde frem til den optimale placering.

Du kan finde flere installationstip på logi.com/circle2/setup

MONTERINGSBESLAG OG TILBEHØR

Circle 2 er det mest alsidige sikkerhedskamera som kan bruges hvor som helst i hjemmet. Du kan tilpasse oplevelsen endnu mere ved at vælge mellem et udvalg af tilbehør der passer til dine behov.



Vinduesbeslag

Se hvad der foregår udenfor, indefra. Du skal bare sætte vinduesbeslaget på kameraet og placere det på en rude så kan du se hvad der foregår udenfor.

Genopladeligt batteri

Et ekstra genopladeligt batteri så du hurtigt kan skifte batteri på Circle 2 Wire-Free når det andet oplades.

Vejrbestandig forlængerledning

Med yderligere 4,5 meters (15 ft) vejrbestandigt forlænger kabel kan Circle 2-kameraet nå endnu længere.

Du finder mere tilbehør på logi.com/circle2/accessories

Har du brug for mere hjælp?

Besøg supporten på logi.com/circle2/support

Du kan finde flere Circle Safe-abonnementer på logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2-TILBEHØR

STIKKONTAKTHOLDER

Hurtigstartveiledning

Tilbehøret for stikkontaktholderen fungerer med alle Circle 2-kameraer

SIKKERHET GJORT ENKELT

Bruk stikkontaktholderen for å overvåke kjøkkenet, garasjen eller til og med hva som skjer nede ved gulvet for å sjekke at katten din har det bra. Med denne metoden får du enkel strømforsyning til kameraet, bare Plug and Play (bokstavelig talt).

DETTE FINNER DU I ESKEN



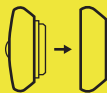
Stikkontaktholder



Kameradeksel

INSTRUKSER FOR RASK OG ENKEL INSTALLASJON

1



Fjern det eksisterende festet og kameradekselet fra Circle 2-kameraet.

2



Fest kameradekselet som følger med stikkontaktholderen til Circle 2-kameraet.

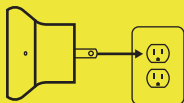
Tips: Følg indikatorene på kameradekselet og på baksiden av kameraet. Pass på at sporet på kameradekselet er justert etter høyttalerhullene.

3



Fest stikkontaktholderen til Circle 2-kameraet med det tilhørende kameradekselet på.

4



Sett Circle 2-kameraet med stikkontaktholderen inn i stikkontakten.

5



Åpne menyen Innstillinger i Logi Circle-appen, tapp på Kameramontering og velg Stikkontakt.

Hvis dette Circle 2-kameraet ikke er lagt til på kontoen, må du laste ned Logi Circle-appen og følge instruksjonene på skjermen. Hvis du vil se flere konfigureringstips og veiledningsvideoer, går du til logi.com/circle2/setup

RETNINGSLINJER FOR BRUK



Pass på at kameraet er innenfor trådløs rekkevidde

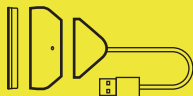
Circle 2 er et trådløst sikkerhetskamera som strømmes HD-video med lyd, så vi anbefaler at du plasserer det på et sted med godt trådløssignal, bare en meter kan utgjøre en stor forskjell.

Tips: Prøv å strøme video for å finne den beste plasseringen.

Gå til logi.com/circle2/setup for å få flere installasjonstips

FESTER OG TILBEHØR

Circle 2 er et utrolig allsidig sikkerhetskamera som kan brukes hvor som helst i hjemmet. Du kan tilpasse opplevelsen ytterligere ved å velge fra et utvalg av tilbehør som oppfyller dine behov.



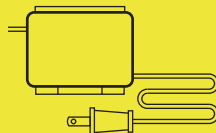
Vindusfeste

Følg med på hva som skjer ute, fra innsiden. Sett kameraet i vindusfestet og plasser det på et hvilket som helst vindu for å se hva som skjer ute.



Oppladbart batteri

Et ekstra oppladbart batteri så du raskt kan bytte ut batteriet i det trådløse Circle 2-kameraet mens de andre står på lading.



Værbestandig skjøteledning

Med en ekstra skjøteledning på omtrent 4,5 m (15 ft) når Circle 2-kameraet enda lengre.

Finn ekstra tilbehør på logi.com/circle2/accessories

Trenger du mer hjelp?

Gå til vår støtteside på logi.com/circle2/support

Gå til logi.com/circle2/subscriptions hvis du ønsker informasjon om andre abonnementsplaner for Circle Safe



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2 -LISÄLAITE

PISTORASIKIINNITIN

Pikaopas

Pistorasiakiinnitin toimii kaikkien Circle 2 -kameroiden kanssa

VALVONTA ON NYT HELPPOA

Pistorasiakiinnittimen avulla voit tarkkailla esimerkiksi keittiötä tai autotallia ilman sotkuisia johtoja. Käytä lattianrajassa olevaa pistorasiaa, jos haluat nähdä lemmikkisi. Yksinkertainen virtalähde kamerallesi – kiinnitä se suoraan pistorasiaan.

PAKKAUKSEN SISÄLTÖ



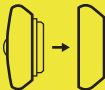
Pistorasiakiinnitin



Kamerasuoja

YKSINKERTAISET ASENNUSOHJEET

1



Poista nykyinen kiinnitin ja kamerasuoja Circle 2 -kamerasta.

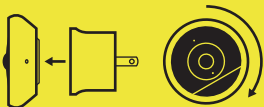
2



Kiinnitä pistorasiakiinnittimen kamerasuoja Circle 2 -kameraan.

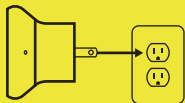
Vihje: Kohdista kamerasuojan ja kameran takaosan kaiutinnät. Varmista, että kamerasuojan aukko on kohdistettu kaiutinreikien kanssa.

3



Kiinnitä pistorasiakiinnitin Circle 2 -kameran pistorasiakiinnittimen kamerasuojaan.

4



Yhdistä pistorasiakiinnittimellä varustettu Circle 2 -kamera pistorasiaan.

5



Avaa Asetukset-valikko Logi Circle -sovelluksessa, napauta Kamerakiinnitin-kohtaa ja valitse Pistorasia.

Jos tätä Circle 2 -kameraa ei ole aiemmin liitetty tiliisi, sinun pitää ladata Logi Circle -sovellus ja seurata näytölle tulevia ohjeita kameran ottamiseksi käyttöön. Lisäasennusohjeita ja videoita on osoitteessa logi.com/circle2/setup

KÄYTTÖOHJEET



Varmista, että kamera on Wi-Fi-yhteyden kantaman piirissä

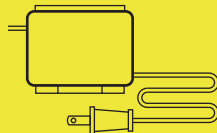
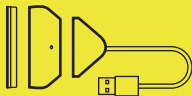
Circle 2 on Wi-Fi-turvakamera, joka lähettää teräväpiirtokuvaa ja ääntä, joten se kannattaa sijoittaa paikkaan, jossa Wi-Fi-signaali on mahdollisimman hyvä. Jo parin metrin muutos kameran paikkaan voi vaikuttaa merkittävästi signaaliin vahvuuteen.

Vihje: Löydät kameralle parhaan paikan kokeilemalla videokuvan lähettämistä.

Lisäasennusohjeita on osoitteessa logi.com/circle2/setup

KIINNITYS- JA LISÄLAITTEET

Circle 2 on erittäin monipuolinen turvakamera, jota voidaan käyttää missä tahansa kodin tilassa. Lisävarusteiden avulla voit mukauttaa kameraa tarpeen mukaan.



Ikkunakiinnitin

Seuraa sisältä tarkemmin, mitä ulkona tapahtuu. Kiinnitä kamera ikkunakiinnittimeen ja kiinnitin ikkunalasiin, niin näet ulos.

Ladattava akku

Lisäakku, jonka avulla langattoman Circle 2 -kameran akku voidaan vaihtaa nopeasti ja ladata erillään kamerasta.

Säänkestävä jatkojohto

4,5 metrin (15 jalan) säänkestävän jatkojohdon avulla Circle 2 -kamera yltää vieläkin kauemmas.

Lisävarusteet on esitelty osoitteessa logi.com/circle2/accessories

Tarvitsetko lisäohjeita?

Vieraile tukisivuilla osoitteessa logi.com/circle2/support

Tietoja Circle Safe -lisätilauksista on osoitteessa logi.com/circle2/subscriptions



ΑΞΕΣΟΥΑΡ ΓΙΑ CIRCLE 2

ΒΑΣΗ ΣΤΗΡΙΞΗΣ ΣΕ ΠΡΙΖΑ

Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

Η ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΕΙΝΑΙ ΠΛΕΟΝ ΑΠΛΗ ΥΠΟΘΕΣΗ

Χρησιμοποιήστε τη βάση στήριξης σε πρίζα για να παρακολουθείτε την κουζίνα, το γκαράζ ή τα χαμηλά σημεία για να βλέπετε το κατοικίδιό σας, χωρίς ενοχλητικά καλώδια. Πρόκειται για έναν απλό τρόπο για την τροφοδοσία της κάμερας. Απλώς τη συνδέετε και λειτουργεί άμεσα.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ



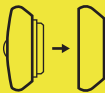
Βάση στήριξης σε πρίζα



Κάλυμμα κάμερας

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΓΡΗΓΟΡΗ ΚΑΙ ΕΥΚΟΛΗ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

1



Αφαιρέστε τη βάση και το κάλυμμα κάμερας από την κάμερα Circle 2.

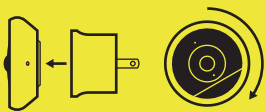
2



Τοποθετήστε το κάλυμμα κάμερας για τη βάση στήριξης σε πρίζα στην κάμερα Circle 2.

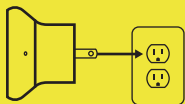
Συμβουλή: Για τη διευκόλυνσή σας, χρησιμοποιήστε τους δείκτες στο κάλυμμα κάμερας και στο πίσω μέρος της κάμερας. Βεβαιωθείτε ότι η υποδοχή στο κάλυμμα κάμερας είναι ευθυγραμμισμένη με τις σπές του ηχείου.

3



Συνδέστε τη βάση στήριξης σε πρίζα στην κάμερα Circle 2 με το κάλυμμα κάμερας για τη βάση στήριξης σε πρίζα.

4



Συνδέστε την κάμερα Circle 2 με τη βάση στήριξης σε πρίζα στην πρίζα στον τοίχο.

5



Ανοίξτε το μενού «Ρυθμίσεις» της εφαρμογής Logi Circle, πατήστε «Βάση στήριξης κάμερας» και επιλέξτε «Πρίζα».

Αν δεν έχετε προσθέσει ήδη την κάμερα Circle 2 στο λογαριασμό σας, θα πρέπει να κατεβάσετε την εφαρμογή Logi Circle και να ακολουθήσετε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη για τη ρύθμιση. Για επιπλέον συμβουλές και βίντεο σχετικά με την τοποθέτηση, επισκεφτείτε τη διεύθυνση logi.com/circle2/setup

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ



Βεβαιωθείτε ότι η κάμερα βρίσκεται εντός της εμβέλειας του Wi-Fi

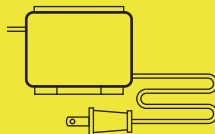
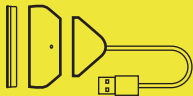
Η Circle 2 είναι μια κάμερα ασφαλείας Wi-Fi η οποία μεταδίδει βίντεο HD και ήχο. Για αυτόν το λόγο, συνιστάται να την τοποθετήσετε σε σημείο όπου υπάρχει το καλύτερο δυνατό σήμα Wi-Fi — ακόμα και η μετακίνηση της κάμερας σε μικρή απόσταση μπορεί να επηρεάσει σημαντικά την απόδοσή της.

Συμβουλή: δοκιμάστε να κάνετε μετάδοση βίντεο μέσω ροής για να προσδιορίσετε το καλύτερο δυνατό σημείο τοποθέτησης.

Για επιπλέον συμβουλές για την εγκατάσταση, επισκεφτείτε τη διεύθυνση logi.com/circle2/setup

ΒΑΣΕΙΣ ΣΤΗΡΙΞΗΣ ΚΑΙ ΑΞΕΣΟΥΑΡ

Η κάμερα Circle 2 είναι η πιο ευέλικτη κάμερα ασφαλείας η οποία μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε οποιοδήποτε σημείο του σπιτιού. Για να προσαρμόσετε την εμπειρία σας ακόμα περισσότερο, μπορείτε να επιλέξετε διάφορα αξεσουάρ που καλύπτουν τις ανάγκες σας.



Βάση στήριξης σε παράθυρο

Δείτε περισσότερα από όσα συμβαίνουν έξω, από το εσωτερικό του σπιτιού σας. Απλώς τοποθετήστε τη βάση στήριξης για παράθυρα στην κάμερα και τοποθετήστε την κάμερα σε όποιο παράθυρο θέλετε για να βλέπετε τον εξωτερικό χώρο.

Επαναφορτιζόμενη μπαταρία

Μια επιπλέον επαναφορτιζόμενη μπαταρία για να μπορείτε να αντικαθιστάτε την μπαταρία της ασύρματης κάμερας Circle 2 ενώ φορτίζετε την άλλη μπαταρία.

Προέκταση παντός καιρού

Η επιπλέον προέκταση παντός καιρού μήκους ~15 ft (4,5 m) επιτρέπει την τοποθέτηση της κάμερας Circle 2 σε ακόμα πιο μακρινά σημεία.

Βρείτε πρόσθετα αξεσουάρ στη διεύθυνση logi.com/circle2/accessories

Χρειάζεστε περισσότερη βοήθεια;

Επισκεφτείτε την υποστήριξη στη διεύθυνση logi.com/circle2/support

Για επιπλέον προγράμματα συνδρομής Circle Safe, μεταβείτε στη διεύθυνση logi.com/circle2/subscriptions



ПРИНАДЛЕЖНОСТЬ ДЛЯ CIRCLE 2

ДЕРЖАТЕЛЬ ДЛЯ ПОДКЛЮЧЕНИЯ К ЭЛЕКТРИЧЕСКОЙ СЕТИ

Краткое руководство по эксплуатации

БЕЗОПАСНОСТЬ — ЭТО ПРОСТО

Используйте держатель для подключения к электрической сети, например, в кухне или гараже. Расположив устройство на небольшой высоте, можно даже наблюдать за домашними питомцами. С этим держателем обеспечить питание камеры очень просто — подключение выполняется буквально одним движением.

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ



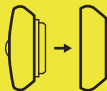
Держатель для подключения к электрической сети



Защитная шторка камеры

БЫСТРАЯ И ПРОСТАЯ УСТАНОВКА: ИНСТРУКЦИИ

1



Отсоедините держатель от камеры Circle 2 и снимите защитную шторку.

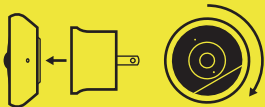
2



Прикрепите защитную шторку держателя к камере Circle 2.

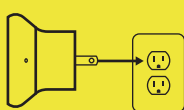
Совет. Совместите метки на защитной шторке и задней стороне камеры. Убедитесь, что паз на защитной шторке совмещен с прорезями для динамиков.

3



Прикрепите держатель для подключения к сети к камере Circle 2 с защитной шторкой держателя.

4



Подключите камеру Circle 2 с держателем к электрической розетке.

5



Откройте меню Settings (Настройки) в приложении Logi Circle, выберите пункт Camera Mount (Держатель камеры), а затем Plug (Для подключения к электросети).

Если ранее вы не добавляли эту камеру Circle 2 в свою учетную запись, вам понадобится скачать приложение Logi Circle и установить его, руководствуясь экранными подсказками. Дополнительные советы и видеоролики по установке см. по адресу: logi.com/circle2/setup

ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ



Убедитесь, что устройство находится в рабочем диапазоне Wi-Fi

Circle 2 — это камера видеонаблюдения, работающая по технологии Wi-Fi. Устройство выполняет потоковую передачу видео и звука в формате HD, поэтому рекомендуется установить его в зоне наилучшего приема сигнала Wi-Fi. Перемещение камеры даже на полметра играет большую роль.

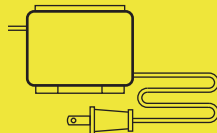
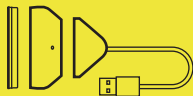
Совет. Чтобы определить оптимальное расположение камеры, попробуйте включить передачу видео.

Дополнительные советы по установке см. по адресу: logi.com/circle2/setup

КРЕПЛЕНИЯ И ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

Circle 2 — универсальная камера слежения, которую можно установить в любом месте дома.

Чтобы максимально адаптировать ее к своим потребностям, воспользуйтесь предлагаемыми принадлежностями.



Крепление для окна

Не выходя из дома, следите за происходящим на улице.

Просто наденьте на камеру крепление для окна и расположите ее на любом оконном стекле, чтобы следить за тем, что происходит снаружи.

Перезаряжаемая батарея

Благодаря дополнительной перезаряжаемой батарее можно использовать один аккумулятор беспроводной камеры Circle 2 в то время, пока другой заряжается.

Удлинитель кабеля, стойкий к атмосферным воздействиям

Дополнительный изолированный удлинитель расширяет возможности использования камеры Circle 2. Его длина составляет около 4,5 м.

Список дополнительных принадлежностей можно просмотреть по адресу: logi.com/circle2/accessories

Требуется помощь?

Посетите страницу поддержки: logi.com/circle2/support

Сведения о дополнительных планах подписки Circle Safe см. по адресу logi.com/circle2/subscriptions



AKCESORIUM DO KAMERY CIRCLE 2

UCHWYT PODŁĄCZANY DO ZASILANIA

Krótką instrukcja obsługi

MONITOROWANIE STAŁO SIĘ PROSTE

Użyj podłączanego do zasilania uchwyty, aby monitorować kuchnię lub garaż bez gęszczy przewodów. Możesz też zamontować go nisko, aby obserwować swojego zwierzaka. Jest to prosty sposób, aby zasilać kamerę i podłączyć ją w sposób „plug and play”.

ZAWARTOŚĆ ZESTAWU



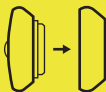
Uchwyt podłączany do zasilania



Osłona kamery

INSTRUKCJA SZYBKIEJ I ŁATWEJ KONFIGURACJI

1



Zdejmij używany uchwyt i osłonę kamery z kamery Circle 2.

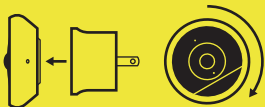
2



Zamocuj na kamerze Circle 2 osłonę kamery do podłączanego do zasilania uchwyty.

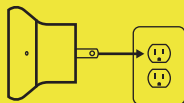
Wskazówka: aby ułatwić sobie zadanie, wyrównaj wskaźniki na osłonie i z tyłu kamery. Upewnij się, że rowek osłony kamery jest wyrównany z otworami głośników.

3



Zamocuj podłączany do zasilania uchwyt do kamery Circle 2 z osłoną kamery.

4



Podłącz kamerę Circle 2 z uchwytem do gniazdka sieci elektrycznej.

5



Otwórz menu Ustawienia w aplikacji Logi Circle, dotknij opcji „Uchwyt kamery”, a następnie dotknij opcji odpowiadającej podłączanemu do zasilania uchwyty.

Jeśli kamera Circle 2 nie została wcześniej dodana do konta, należy pobrać aplikację Logi Circle i postępować zgodnie z instrukcjami konfiguracji na ekranie. Aby uzyskać dodatkowe wskazówki dotyczące konfiguracji i obejrzeć filmy, odwiedź stronę logi.com/circle2/setup

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYCIA



Upewnij się, że kamera znajduje się w zasięgu sieci Wi-Fi

Circle 2 to kamera do monitorowania z interfejsem Wi-Fi umożliwiającą strumieniowe przesyłanie obrazu wideo w rozdzielczości HD z dźwiękiem, dlatego zalecane jest umieszczenie jej w lokalizacji o najwyższej jakości sygnału sieci Wi-Fi — czasami przesunięcie kamery nawet o kilkadziesiąt centymetrów może robić dużą różnicę.

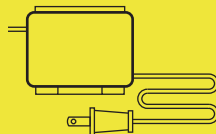
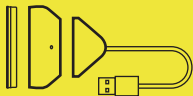
Wskazówka: aby określić optymalne miejsce, spróbuj przesać strumieniowo obraz wideo.

Dodatkowe wskazówki można znaleźć na stronie logi.com/circle2/setup

UCHWYTY I AKCESORIA

Circle 2 to najbardziej wszechstronna kamera do monitorowania, która może być używana w dowolnym miejscu domu.

Aby uzyskać jeszcze więcej możliwości, wybierz akcesoria dostosowane do Twoich potrzeb.



Uchwyt do montażu na oknie

Zobacz lepiej, co się dzieje na zewnątrz — z wnętrza budynku. Po prostu zamocuj uchwyt do montażu na oknie do kamery, a następnie umieść ją na dowolnym oknie i skieruj na zewnątrz.

Akumulator

Dodatkowy akumulator, który umożliwia szybką wymianę akumulatora bezprzewodowej kamery Circle 2 na celu naładowania go.

Przedłużacz odporny na działanie wody

Dodatkowy, odporny na działanie wody przedłużacz o długości 4,5 m pozwala zwiększyć zasięg kamery Circle 2.

Dodatkowe akcesoria są dostępne na stronie logi.com/circle2/accessories

Potrzebujesz więcej pomocy?

Pomoc można znaleźć na stronie logi.com/circle2/support

Aby poznać dodatkowe plany subskrypcji usługi Circle Safe, odwiedź stronę logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2 TARTOZÉK

KONNEKTORKONZOL

Termékkalauz

A Konnektorkonzol tartozék minden Circle 2 kamerával használható

BIZTONSÁG EGYSZERŰEN

A Konnektorkonzollal bármilyen hálózati aljzattól figyelheti otthonát – a konyhában, a garázsban, még akár olyan alacsonyan is, hogy láthassa házikedvencét – mindezt zavaró kábelek nélkül. Ez egy egyszerű megoldás a kamera tápellátásához, szó szerint plug and play.

A CSOMAG TARTALMA



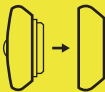
Konnektorkonzol



Kamerafedő

GYORS ÉS EGYSZERŰ ÜZEMBE HELYEZÉSI ÚTJUTATÓ

1



Távolítsa el a jelenlegi konzolt és kamerafedőt a Circle 2 kameráról.

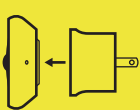
2



Csatlakoztassa a Konnektorkonzol kamerafedőt a Circle 2 kamerához.

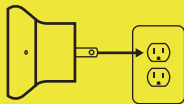
Tipp: illeszse egymás mellé a kamerafedőn és a kamera hátulján található jelzéseket. Győződjön meg róla, hogy a kamerafedő nyílásai illeszkednek a hangszóró nyílásaihoz.

3



Csatlakoztassa a Konnektorkonzol a Circle 2 kamerához a Konnektorkonzol kamerafedő használatával.

4



Csatlakoztassa a Circle 2 kamerát a Konnektorkonzollal egy fali aljzathoz.

5



Nyissa meg a Logi Circle alkalmazás „Settings” („Beállítások”) menüjét, koppintson a „Camera Mount” („Kamerakonzol”) elemre, majd válassza a „Plug” („Konnektor”) opciót.

Ha a Circle 2 kamera korábban nem lett a fiókjához adva, le kell töltenie a Logi Circle alkalmazást, majd a beállításhoz kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat. További beállítási ötletekért és videókért látogasson el a logi.com/circle2/setup weboldalra

HASZNÁLATI FELTÉTELEK



Győződjön meg róla, hogy a Wi-Fi hatótávolságán belül van

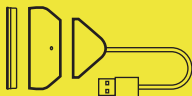
A Circle 2 egy Wi-Fi biztonsági kamera, amely HD-felbontású videókat közvetít hanggal, ezért ajánlott olyan helyre elhelyezni, ahol a lehető legjobb Wi-Fi vétel biztosított – a kamera akár csak fél méterrel történő odébb helyezése is jelentős hatással lehet.

Tipp: az optimális elhelyezés megtalálásához próbáljon videót közvetíteni.

További telepítési tanácsokért keresse fel a logi.com/circle2/setup weboldalt

RÖGZÍTŐK ÉS TARTOZÉKOK

A Circle 2 a legsokoldalúbb biztonsági kamera, amely bárhol használható otthonában. Ha még ennél is többet szeretne, számos kiegészítőből választhat igényeinek megfelelően.



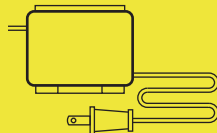
Ablakkonzol

A lakáson belülről nézze, mi történik odakint. Egyszerűen csak helyezze az ablakkonzolt a kamerára, és helyezze azt fel bármely ablakfelületre, hogy kilásson vele.



Újratölthető akkumulátor

Egy extra újratölthető akkumulátor, amelyre gyorsan kicserélheti a vezeték nélküli Circle 2 akkumulátorát, amíg azt töltsz rá.



Időjárásálló hosszabbító

Egy extra 4,5 méteres (15 láb) időjárásálló hosszabbítóval még messzebb érhet a Circle 2 kamera.

Tovább kiegészítőket a következő oldalon talál: logi.com/circle2/accessories

További segítségre van szüksége?

Támogatásért keresse fel a logi.com/circle2/support weboldalt

További Circle Safe előfizetési csomagokért keresse fel a logi.com/circle2/subscriptions oldalt



PŘÍSLUŠENSTVÍ PRO CIRCLE 2

DRŽÁK DO ZÁSUVKY

Příručka rychlého spuštění

Doplňkový držák do zásuvky je kompatibilní s libovolnou kamerou Circle 2

ZABEZPEČENÍ – JEDNODUŠE

Díky držáku do zásuvky budete mít přehled o své kuchyni, garáži nebo o svém mazlíčkovi ze zásuvky dole u podlahy bez otravných kabelů. Jedná se o nenáročný způsob napájení kamery, zcela ve smyslu filozofie plug-and-play.

OBSAH BALENÍ

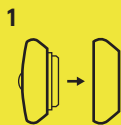


Držák do zásuvky

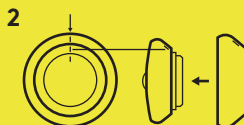


Kryt kamery

POKYNY PRO RYCHLOU A SNADNOU INSTALACI

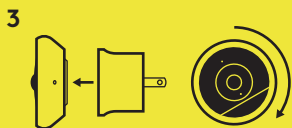


Sejměte aktuálně nasazený držák a kryt kamery z kamery Circle 2.

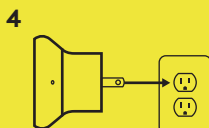


Nasadíte kryt kamery držáku do zásuvky na kameru Circle 2.

Tip: Jako vodítko vyrovnejte indikátory na krytu kamery a zadní straně kamery. Ujistěte se, že otvor na krytu kamery je vyrovnan s otvory reproduktoru.



Nasadíte držák do zásuvky na kameru Circle 2 s krytem kamery držáku do zásuvky.



Zapojte kameru Circle 2 s držákem do zásuvky do elektrické zásuvky.



V aplikaci Logi Circle otevřete nabídku Nastavení, klepněte na „Držák kamery“ a vyberte „Zásuvka“.

Pokud jste doposud kameru Circle 2 nepřidali ke svému účtu, je třeba stáhnout aplikaci Logi Circle a postupovat podle instalačních pokynů na obrazovce. Další tipy pro instalaci a videa naleznete na stránce logi.com/circle2/setup

POKYNY PRO POUŽITÍ



Zajistěte, aby se kamera nacházela v dosahu připojení Wi-Fi

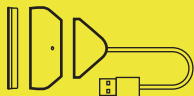
Circle 2 je Wi-Fi bezpečnostní kamera, která vysílá obraz a zvuk v HD rozlišení, a proto doporučujeme ji umístit tam, kde je zajištěn nejlepší příjem signálu sítě Wi-Fi – přesunutí kamery byt' o jediný metr může mít na příjem signálu velký vliv.

Tip: Zkuste zvolit optimální umístění během přenosu videa.

Další tipy pro instalaci naleznete na stránce logi.com/circle2/setup

DRŽÁKY A PŘÍSLUŠENSTVÍ

Circle 2 je nejvšestrannější bezpečnostní kamera, kterou můžete používat doma naprosto kdekoli. Chcete-li možnosti jejího využití ještě rozšířit, máte pro své potřeby k dispozici celý sortiment příslušenství.



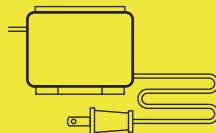
Držák na okno

Zevnitř sledujte, co se děje venku. Jednoduše kameru vložte do držáku na okno a umístěte na libovolný okenní rám pro sledování venkovního prostoru.



Nabíjecí baterie

K dispozici máte náhradní nabíjecí baterii, abyste mohli původní baterii bezdrátové kamery Circle 2 rychle vyměnit, když je potřeba ji nabít.



Voděodolný prodlužovací prvek

Voděodolný prodlužovací prvek o délce 4,5 m (15 ft) umožní prodloužit dosah kamery Circle 2.

Další příslušenství naleznete na stránce logi.com/circle2/accessories

Potřebujete další nápovědu?

Navštivte stránku podpory na adrese logi.com/circle2/support

Další plány předplatného Circle Safe naleznete na stránce logi.com/circle2/subscriptions



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

PRÍSLUŠENSTVO PRE CIRCLE 2

DRŽIAK DO ZÁSUVKY

Príručka rýchleho spustenia

Doplnkový držiak do zásuvky je kompatibilný s ľubovoľnou kamerou Circle 2

ZABEZPEČENIE – JEDNODUCHO

Vďaka držiaku do zásuvky budete mať prehľad o svojej kuchyni, garáži alebo o svojom maznáčikovi priamo zo zásuvky pri podlahe bez otravných káblov. Ide o nenáročný spôsob napájania kamery, celkom v zmysle filozofie plug-and-play.

OBSAH BALENIA



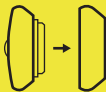
Držiak do zásuvky



Kryt kamery

POKYNY NA RÝCHLU A JEDNODUCHÚ INŠTALÁCIU

1



Snímte aktuálne nasadený držiak a kryt kamery z kamery Circle 2.

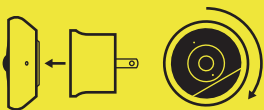
2



Nasadíte kryt kamery držiaka do zásuvky na kameru Circle 2.

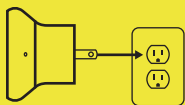
Tip: Ako pomôcku vyrovnajte indikátory na kryte kamery a zadnej strane kamery. Uistite sa, že otvor na kryte kamery je vyrovnaný s otvormi reproduktora.

3



Nasadíte držiak do zásuvky na kameru Circle 2 s krytom kamery držiaka do zásuvky.

4



Zapojte kameru Circle 2 s držiakom do zásuvky do elektrickej zásuvky.

5



V aplikácii Logi Circle otvorte ponuku Nastavenia, kliknite na „Držiak kamery“ a vyberte „Zásuvka“.

Ak ste dosiaľ kameru Circle 2 nepridali ku svojmu účtu, je potrebné prevziať si aplikáciu Logi Circle a postupovať podľa inštalračných pokynov na obrazovke. Dalšie tipy na inštalračiu a videa nájdete na stránke logi.com/circle2/setup

POKYNY NA POUŽITIE



Zabezpečte, aby sa kamera nachádzala v dosahu pripojenia Wi-Fi

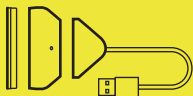
Circle 2 je Wi-Fi bezpečnostná kamera, ktorá vysiela obraz a zvuk v HD rozlíšení, a preto ju odporúčame umiestniť tam, kde je zabezpečený najlepší príjem signálu siete Wi-Fi — presunutie kamery hoci len o jediný meter môže mať na príjem signálu veľký vplyv.

Tip: Skúste zvoliť optimálne umiestnenie počas prenosu videa.

Dalšie tipy na inštalračiu nájdete na stránke logi.com/circle2/setup

DRŽIAKY A PRÍSLUŠENSTVO

Circle 2 je najvšestrannejšia bezpečnostná kamera, ktorú môžete používať doma a to kdekoľvek. Ak chcete možnosti jej využitia ešte rozšíriť, máte pre svoje potreby k dispozícii celý sortiment príslušenstva.



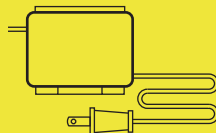
Držiak na okno

Sledujte zvnútra, čo sa deje vonku. Jednoducho kameru vložte do držiaka na okno a umiestnite na ľubovoľný okený rám na sledovanie vonkajšieho priestoru.



Dobijacia batéria

K dispozícii máte náhradnú nabíjajúcu batériu, aby ste mohli pôvodnú batériu bezdrôtovej kamery Circle 2 rýchle vymeniť, keď je potrebné ju nabíť.



Predlžovací prvok odolný voči vode

Predlžovací prvok odolný voči vode s dĺžkou 4,5 m (15 ft) umožní predĺžiť dosah kamery Circle 2.

Ďalšie príslušenstvo nájdete na stránke logi.com/circle2/accessories



CIRCLE 2 AKSESUAR

PRIZ APARATI

Hızlı Başlangıç Kılavuzu

Priz Aparatı her Circle 2 Kamera ile çalışır

GÜVENLİK KOLAYLAŞTIRILDI

Karmakarışık kablolar olmadan mutfağınızı, garajınızı ve hatta yeterince alçak bir yerden evcil hayvanınızı izlemek için Priz Aparatını kullanın. Kameranızı kolayca çalıştırmanızı sağlar; takın ve çalıştırın (gerçek anlamda).

KUTUNUN İÇİNDEKİLER



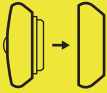
Priz Aparatı



Kamera Kapağı

HIZLI VE KOLAY KURULUM TALIMATLARI

1



Mevcut aparatı ve Kamera Kapağını Circle 2 Kameranızdan çıkarın.

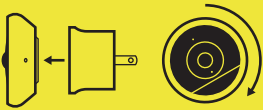
2



Priz Aparatı Kamera Kapağını Circle 2 Kameraya takın.

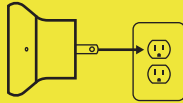
İpucu: Yardımcı olması için Kamera Kapağındaki ve kamera arkasındaki göstergeleri aynı hizaya getirin. Kamera Kapağındaki yuvanın hoparlör delikleriyle hizalandığından emin olun.

3



Priz Aparatını, Priz Aparatı Kamera Kapağı ile Circle 2 Kameranızı takın.

4



Circle 2 Kamerayı Priz Aparatı ile prizinize takın.

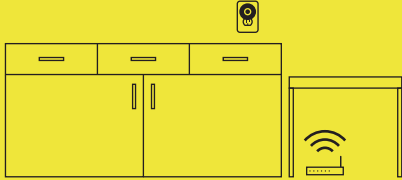
5



Logi Circle uygulamasında Ayarlar menüsünü açın, "Kamera Aparatı"na dokunun ve sonra "Priz"i seçin.

Circle 2 Kameranız hesabınıza önceden eklenmediyse, Logi Circle uygulamasını indiriniz ve kurulum için ekrandaki yönergeleri izlemeniz gerekir. Ek kurulum ipuçları ve videolar için logi.com/circle2/setup adresini ziyaret edin

KULLANIM YÖNERGELERİ



Kameranın Wi-Fi alanında olduğundan emin olun

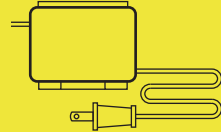
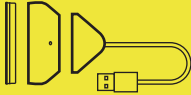
Circle 2, sesle birlikte HD video akışı sağlayan bir Wi-Fi güvenlik kamerasıdır, bu nedenle Wi-Fi'yi en iyi şekilde alabileceği bir yere yerleştirilmesi önerilir. Kameranızı yerinden birkaç adım oynatmanız bile büyük bir etki yaratabilir.

İpucu: En iyi yerleştirme noktasını bulmanıza yardımcı olması için video akışını deneyin.

Ek kurulum ipuçları için logi.com/circle2/setup adresini ziyaret edin

MONTAJ APARATI VE AKSESUARLAR

Circle 2, evin her yerinde kullanılabilen, en çok yöne sahip güvenlik kamerasıdır. Deneyiminizi daha da kişiselleştirmek için aksesuarlar arasından ihtiyaçlarınıza uygun olanları seçin.



Pencere Aparatı

Dışarıda başka neler olduğunu içeriden görün. Dışarıyı görmek için Pencere Aparatını kameraya yerleştirin ve istediğiniz pencere camına takın.

Yeniden Şarj Edilebilir Pil

Bir adet ilave Yeniden Şarj Edilebilir Pil; böylece, biri şarj olurken, diğeriyle Circle 2 Kablosuzun pilini çabucak değiştirebilirsiniz.

Hava Koşullarına Dayanıklı Uzatma Kablosu

15 fit (4,5 m) uzunluğundaki Hava Koşullarına Dayanıklı Ek Uzatma Kablosu, Circle 2 kameranızın çok daha uzağa erişmesini sağlar.

Diğer aksesuarları logi.com/circle2/accessories adresinde bulabilirsiniz

Daha fazla yardıma mı ihtiyacınız var?

Destek için logi.com/circle2/support adresini ziyaret edin

Ek Circle Safe abonelik planları için logi.com/circle2/subscriptions adresine gidin



Available on the
App Store



ANDROID APP ON
Google play



WEB APP
circle.logi.com

CIRCLE 2 ملحق

حامل المقبس

دليل البدء السريع

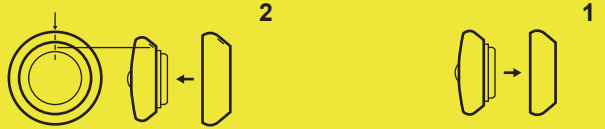
توفير الأمان بسهولة

استخدم حامل المقيس لمراقبة منزلك من أي مخرج في الحائط — في المطبخ أو الجراج، أو حتى في المناطق المنخفضة لرؤية حيوانك الأليف بدون تداخل الأسلاك. ويمكنك تشغيل الكاميرا بسهولة، فما عليك سوى توصيلها وتشغيلها (حرفياً).

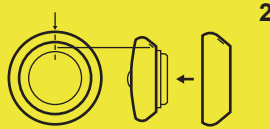
محتويات العبوة



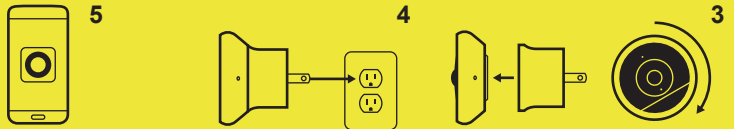
تعليمات الإعداد السريع والسهل



أزل الحامل الحالي وغطاء الكاميرا من كاميرا Circle 2.



صلب غطاء الكاميرا الخاص بحامل المقيس بكاميرا Circle 2.
تلميح: قم بمحاذاة المؤشرات الموجودة في غطاء الكاميرا وظهر الكاميرا لمساعدتك في التوصيل. تأكد من محاذاة الفتحة الموجودة في غطاء الكاميرا مع فتحات السماعة.



صلب حامل المقيس بكاميرا Circle 2 المزودة بغطاء الكاميرا الخاص بحامل المقيس.



صلب كاميرا Circle 2 المزودة بحامل المقيس في مخرج الحائط.



افتح قائمة Settings (الإعدادات) في تطبيق Logi Circle واضغط على "Camera Mount" (حامل تركيب الكاميرا)، ثم حدد "Plug" (توصيل).

في حالة عدم إضافة كاميرا Circle 2 هذه إلى حسابك من قبل، يلزم تنزيل تطبيق Logi Circle واتباع التعليمات المعروضة على الشاشة لإعدادها. للحصول على تلميحات ومقاطع فيديو إضافية متعلقة بالإعداد، تفضل بزيارة الموقع logi.com/circle2/setup

تعليمات الاستخدام



تأكد من التواجد في نطاق Wi-Fi

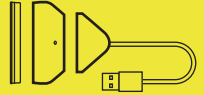
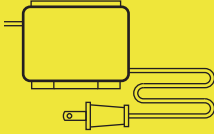
كاميرا Circle 2 عبارة عن كاميرا أمان تعمل بتقنية Wi-Fi. تبتث فيديو عالي الدقة مصحوب بصوت، ومن ثم يوصى بوضعها في الأماكن التي تتلقى Wi-Fi بشكل مثالي — وقد يؤثر تحريك الكاميرا لذيك من موضعها حتى ولو لبضع أقدام سلبيًا على النتيجة.

تلميح: حاول بث فيديو للمساعدة في تعيين الموضع الأمثل.

للحصول على تلميحات إضافية حول التثبيت، تفضل بزيارة الموقع logi.com/circle2/setup

الحوامل والملحقات

Circle 2 هي أكثر كاميرا أمنية تعديداً في الاستخدام والتي يمكن استخدامها في أي مكان في المنزل. لتخصيص تجربتك بشكل أكبر، اختر من بين مجموعة الملحقات التي تناسب احتياجاتك.



وصلة تمديد مقاومة للتأثيرات الجوية
تتيح وصلة التمديد الإضافية المقاومة للتأثيرات الجوية، طولها 15 قدماً (4.5 م) تقريبا، لكاميرا Circle 2 الوصول إلى أماكن أكثر.

بطارية قابلة لإعادة الشحن
بطارية إضافية قابلة للشحن بحيث يمكنك تبديل بطارية كاميرا Circle 2 Wire-Free بسرعة أثناء شحن البطارية الأخرى.

حامل التركيب بالثؤافذ
يمكنك معرفة الكثير من الأشياء التي تحدث بالخارج من داخل منزلك. فما عليك سوى وضع حامل التركيب بالثؤافذ على الكاميرا وتثبيتته على أي جزء من النافذة لمشاهدة ما يحدث بالخارج.

اعثر على الملحقات الإضافية على الموقع logi.com/circle2/accessories

هل تحتاج إلى المزيد من المساعدة؟

تفضل بزيارة قسم الدعم على الموقع logi.com/circle2/support

للاطلاع على خطط الاشتراك الإضافية في Circle Safe، انتقل إلى الموقع logi.com/circle2/subscriptions



אביזר 2 CIRCLE

חיבור לשקע חשמל

מדריך התחלה מהירה

אבטחה קלה

השתמש באביזר החיבור לשקע חשמל כדי לצפות במטבח, בחניה, ואפילו נמוך מספיק כדי לראות את חיית המחמד הביתית ללא כבלים. זוהי הדרך הפשוטה ביותר להפעיל את המצלמה, פשוט חבר והפעל.

מה בקופסה?



כיסוי מצלמה

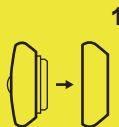


חיבור לשקע חשמל

הראות להתקנה קלה ומהירה



2



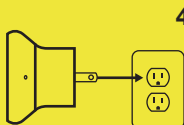
1

הסר ממצלמת ה-Circle 2 את המתלה וכיסוי המצלמה הקיים.

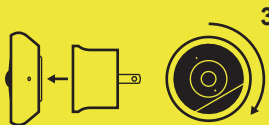
עצה: מקם את הסמנים שעל כיסוי המצלמה ועל גב המצלמה זה מול זה. ודא שהחריץ שעל כיסוי המצלמה ממוקם מול חורי הרמקול.



5



4



3

חבר למצלמת ה-Circle 2 את החיבור לשקע חשמל עם כיסוי החיבור לשקע חשמל. חבר את מצלמת ה-Circle 2 עם החיבור לשקע חשמל לשקע חשמל. פתח את תפריט ההגדרות באפליקציית Logi Circle, הקש על "תליית המצלמה" ובחר באפשרות "חבר".

אם מצלמת Circle 2 זו לא נוספה קודם לחשבונך, תצטרך להוריד את אפליקציית Logi Circle ולעקוב אחרי ההוראות המופיעות על המסך להתקנה. לעצות התקנה נוספות וסרטוני הדרכה, בקר בכתובת logi.com/circle2/setup

הנחיות שימוש



ודא שהמצלמה נמצאת בטווח הקליטה של ה-Wi-Fi

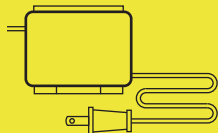
Circle 2 הנה מצלמת אבטחה בטכנולוגיית Wi-Fi אשר מזרימה וידאו HD עם שמע, כך שמומלץ למקם אותה במיקום עם קליטת Wi-Fi מיטבית – להזנת המצלמה מטרים בודדים לכאן או לכאן עשויה להיות השפעה משמעותית על הקליטה.

עצה נסה להזרים וידאו ולעזור להחליט על מיקום אופטימלי.

לעצות התקנה נוספות, בקר בכתובת logi.com/circle2/setup

מתלים ואביזרים

Circle 2 היא מצלמת אבטחה רב-שימושית המאפשרת שימוש בכל מקום בבית. על מנת להתאים אותה לצרכיך, תוכל לבחור מתוך מבחר אביזרים לשימושים שונים.



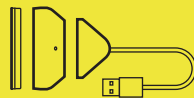
הרחבת עמידות מזג אוויר

שלוחה חוטיית נוספת באורך 4.5 מ' עם תוספת הגנת מזג אוויר מאפשרת למצלמת Circle 2 להגיע אפילו רחוק עוד יותר.



סוללה נטענת

סוללה נטענת נוספת מאפשרת להחליף במהירות את הסוללה של Circle 2 Wire Free כשהסוללה האחרת נמצאת בטעינה.



מתלה חלון

לראות כל מה שקורה בחוץ, מבפנים. פשוט הנח את מתלה החלון על המצלמה ומקם אותה על החלון הרצוי כדי לראות החוצה.

מצא אביזרים נוספים בכתובת logi.com/circle2/accessories

זקוק לעזרה נוספת?

בקר בדף התמיכה בכתובת logi.com/circle2/support

לתוכנית מנוי Circle Safe נוספות, עבור אל logi.com/circle2/subscriptions



© Logitech 2017. כל הזכויות שמורות. Logitech, Logi וסימנים אחרים של Logitech הנם בבעלות של Logitech והם יכולים להיות רשומים.